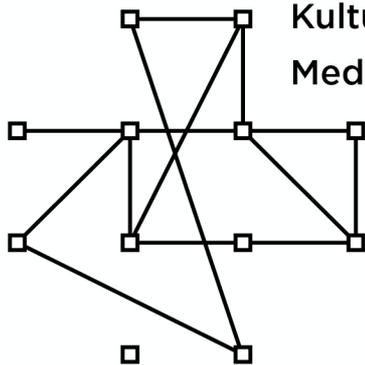


Médiation Culturelle Suisse  
Kulturvermittlung Schweiz  
Mediazione Culturale Svizzera



## Per gli operatori culturali nelle scuole

Raccomandiamo di stabilire contrattualmente (in forma scritta) con la scuola la procedura in caso di annullamento di progetti prima dell'inizio di un progetto.

Esempio di testo:

### **Annullamento del progetto**

Se un progetto non può essere realizzato per cause di forza maggiore (ad esempio catastrofi naturali, epidemie o pandemie come il nuovo coronavirus), sarà rinviato, qualora possibile, ad altra data. Le ore di lavoro prestate fino al momento dell'annullamento sono compensate secondo il budget.

Se il progetto è annullato dalla scuola dopo i tre mesi dall'inizio e non viene concordata una data sostitutiva, l'onorario o il salario sono dovuti. Fa stato la data di ricezione dell'annullamento dal destinatario.

Se l'operatore culturale annulla la sua partecipazione all'evento, deve cercare assieme alla scuola una data sostitutiva o una sostituzione adeguata. In questo caso, sussistono diritti finanziari unicamente su prestazioni già rese.

In caso di malattia o infortunio certificati dal medico dell'operatore culturale, essa o egli deve indicare una data alternativa o una sostituzione adeguata.

Ai lavoratori dipendenti si applicano le disposizioni comunali sulla continuazione del pagamento dello stipendio in caso di malattia/infortunio.

Stato: 1.2.2021